



CENTRO DE JOVENES
ASOCIACION CULTURAL
DEVA

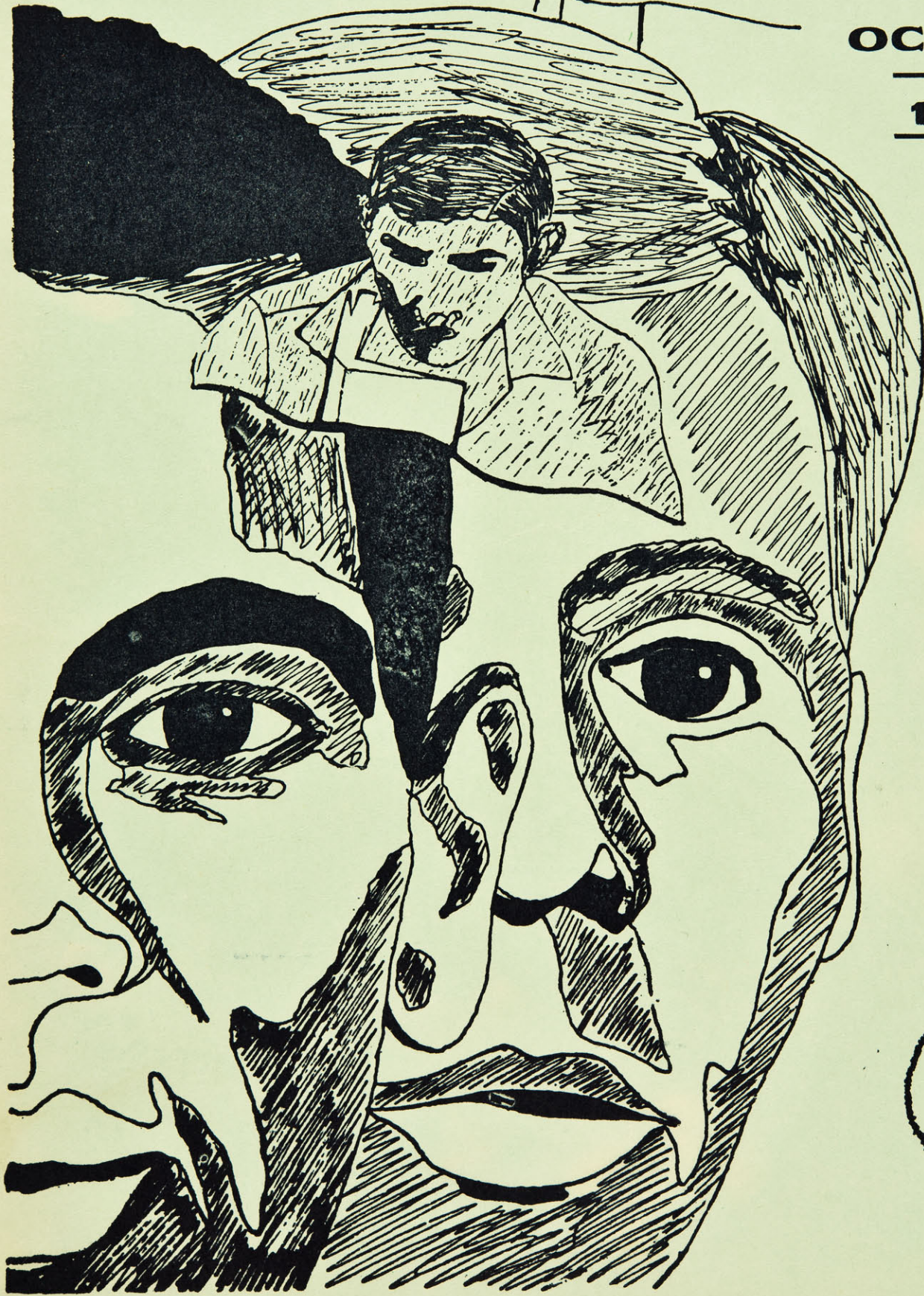
LUZARRO

OCTUBRE

1972

REVISTA

Nº
15



LUZARO

Director: Simon Loyola
Multicopia: Centro de Jovenes
Situación: Centro de Jovenes
Grupo San Roque s/n
DEVA.- (Guipuzcoa)

DEVA, OCTUBRE DE 1972

Ecos de Sociedad

FIESTAS:

Este año "los niños" nos han dado la nota destacada de las fiestas patronales.

Aparte de la ya tradicional y famosísima fiesta infantil, con la colaboración y sacrificios de muchas familias, siempre dispuestos a dar "todo" por Deva y los devarras, hemos podido contar con una banda de Txistularis, que si no eran maestros en el oficio, sí daban una cierta nota de euforia, añorada quizás, por muchos devarras.

Los que hemos disfrutado de esta fiesta agradecemos a los organizadores y colaboradores esta iniciativa que no dudamos vaya a dar sus frutos, y que creemos haya servido para fomentar el txistu tan popular como nuestro.

Junto con esto y las 17 parejas del primer Concurso Infantil de Jotas Vascas, déba la impresión de que las fiestas de Deva quedan supeditadas a los niños puesto que han sido el "principio y el fin de las mismas".

~~~~~

## ORGANIZACIONES DEPORTIVAS

Se celebró el campeonato de pelota en la categoría de infantiles, juveniles y aficionados, organizado por el Centro de Jovenes de Deva.

Agradecemos sinceramente, su colaboración, a los jóvenes que desinteresadamente se ofrecieron para la organización de esta actividad deportiva.

También, agradecemos desde estas páginas de LUZARDO la colaboración y el apoyo económico a algunas entidades del pueblo.

Esperamos seguir dando una promoción progresiva a estas actividades deportivas, siendo para ello totalmente necesario la ayuda económica de las entidades locales y sobre todo la afición a este deporte de los jóvenes devarras.

~~~~~

CUOTAS

Ponemos en conocimiento de los socios, que al igual que el pasado año el pago de las cuotas deberán hacerlo en la **CASA DE AHORROS PROVINCIAL**.

Rogamos a todos los socios que cuando reciban el Aviso de Pago, no se demoren en abonar el mismo.

~~~~~

~~~~~


¿Banda de Xistularis?

En un intento de restituir la popularidad al "xistu" instrumento clásico del folklore vasco, se han agrupado un grupo de aficionados con unos objetivos muy altos.

Quizás no se puedan lograr en un año o dos pero lo que si es cierto es que se estan dando los primeros pasos.

Al querer organizar un grupo de xistularis nos hemos encontrado que no hay en el pueblo ninguno con posibilidad de dar clase de xistu, por el reducido número de xistularis que contamos y lo atareados que se encuentran.

Este problema está ya en vía de solución pues se están preparando en cursillos quienes se van a dedicar a enseñar el "xistu".

Creemos que para primeros de año estaremos en condiciones de empezar a dar las clases a todos los que deseen aprender el xistu.

En principio tenemos previstos 2 clases semanales que serian un dia de labor de entresemana a la noche, posiblemente a las ocho, y el sábado a la tarde, que se acondicionarian a la hora y posibilidades de los que acudan.

Pero para la mejor programación y preparación de las clases queremos hacer una encuesta entre los distintos centros de enseñanza.

¿ Se lograrán los objetivos ?

Al menos que no quede por falta de medios.

Aupa el xistu y los xistularis. Lo único que deseamos de verdad es que los esfuerzos ~~desinteresados~~ de estos hombres maduros que se entregan de lleno a una labor tan popular tenga éxito.

Interino.

BASERRIKO ILLUNABARRA

Zaitegi ta Plazaola'tar Jokin

Baserriko illunabarra gogorra ekarri,
sartu dan eguzkiak odei-ertza gorri,
Sargoria otzepel biurtu da Osto
aopepeka aizeakin iduri neskatu

Bei nekatuak lagun, nekazari zarrak
basetxeratuz doa, ezpaitz zear parra,
biotzeratzen zaidan oldospen bakuna
antzo, otara dator uso ezaguna.

Bultziari auzoak bizkor daragio,
ondoko baserriak ke urdiña dario,
arratsalde apalean larrañari zaietz,
baita on aizatzezko gogoari amets.

Artzai maitemiñari lizar txistu otsa,
birresotan ari da basoko anotsa,
Eusko-mondietako eresi sinbera
dakar illunabarrak biotzen barra.

Gero, iz dan egunaren atsekabez sargor
aren opas kantari diardu urrentxindor,
mufiñoak bera ixil badator egazka itzal,
gau-txori aundi antzo, egoak zabal.

Zeruaq dager argi loretan Orrilla,
egazkifa izar-loka otsez zurrunbilla,
Nere baitan ikaro goramiñak pil-pil...
Orainaldi laburrak Ezilkorra du urbil.

Aita ONAINDIA-ren, MILLA OLERKI EDER
LIBURU'tik

TENE'K

ETEN GABEKO BERBENA

Gure herriko lurra, Ama Lur behar lukena izan, ez da, nire iritzietan behinik behin, ez lur, gutxiago Ama, ouriak lokatz biur-tzen duan zikinkeri bat besterik.

Latzurregi errokatik Iparkalera dijoazen kale eta enparantza denak sei-zazpi aldiz ez badira zulatuak izan, ni ez nahiz herren bizi. Berdin gertatu da Arzabal ausotik Miramar alderdira dijoan auto-bidean.

Urak eskartzea dela, Telefonika lan berriak edo konponketak egiten ari dela, Iberduero-k indar bereziak jarri behar dituala lantoki eta etxeetan da hor dijoala punta batetik besterainoko zuloa.

Mila registro, batzuek etxe-bizitza jartzeko bezelakoak lau metro inguruko zuloa eginda. Registro hauek mota guzietakoak ditugu, txiki, erdiko, haundi, kuadratu, borobil eta itxusi direnak ere. Zubelzu kafetegiko kale ertzean, 25 m/2-an, zazpi errejistro ikusiko dituzu. Beste ainsteste, Caja Laboral deritzaion diru-etxe aurrean.

Baino hau ez da ezer. Etxe-aurre guzietan bi-hiru burnizkaiola jarri dizkigute eta sarreretan, kontadorak gordetzeko direla ta, armario traketz batzuek. Nire ustetan ia txirtxil egin gaituzte debar guziok.

Orain dela urte batzuek, gerra ondoronean, Udaletxe edo aiuntamentoanak ziranean indar-etxeak, bere ardura pean zituzten eginak herriko "tendido" edo "lineak", oderki eginak, kale gainetan, erdi-erdian hiru alanbre agirian zirela eta gero etxeetara zijoastanak.

Saso hartan, Joxe Sagarna zan arduradun eta ziur nahiz lenengo "tendido" hori jarri zutenak gauzak ongi neurtuta egin zituztela.

Geroztik, Iberduero-k erosi zituan herriko indar eskubi-deak eta jakin-arazi ziguten donori ikaragarritzko erreforma egingo zutela agirian ziran alanbre guziak kendu lurpean eramateko, etabar.

Egitan, Iberduero dugunetik, indar kontuak askoz obeki ditugu herrian, bai boltaje aldetik, bai eten guttiago somatzem d'ugulako. Bainan, arraioa, agirian genduzan alabreak mila aldiz geiago-tu dire Iberduero eta Telefonika-n erreformak direla, ta.

Kale Zaharrean, Fermin Antontxoren etxean diren alanbre-ak ordu erdian zenbatzen, kontatzen dituanari, apari bat pozik ordainduko nozkio, nahiz Ozio-Biden, nahiz Iñaxio-nean. Gainera, albidade hori duan gizona proposatuko nuke I.B.M. dagoan bulego baten zuzendari-tzarako.

Noiz nai ikusten dira gure herrian alanbre gizonak, bere txapol-kasko, erromintxa eta eskailerak eramanez. San Roke jai aurretxean, Astillero kalean inoiz baino zulo haundiago iriki zuten.

....
 Galdetu nuan, pasaran, zer egiten ari ziran eta debar lagun baten erantzuna: !! Ez dakik ala, "metroa" jarri behar diabe Deban. Hau dok sarrera bat, bestea Plaza Zaharrekoa izango dok eta urtera Txurreriko aurrean !!

Egunerokoa da bost-sei laguneko taldeak ikustea eskailora gainetan, etxe-aurre guziak zulatzen. Batzutan pistoleta tiroak somatzen dire, bestetan gurizabaloan mailukak ateratzen duan hotsa. Zuloa han, zuloa hemen, lukainka bezelako kable alanbro piloak barnean.

Zortarako, beraz, zulatu dire kaleak? Zeinen baimenez egiten dira lan hauek? Edozeinek? Edo eskubidea nahi duana egiteko?

Gure herriko agintari prestuak, eskola-eskola osan dut-gintzan zerbait kezka dutela garbi dago. Txalogarri dela araso hontan egin dutona, ere bai, Bainen ikusten ditugun mordoilkerien erresponsabilitatea ere, beren gain artu behar dute.

Edo ta, ez ahal lizatekez aukeratu gizonak aiuntamentoko ordezkari bezala lan egingo lutekenak, behar dan eran joan ditezen herrian egiten diren lanak?

Ez, ez nahiz konforme gauz hauekin eta horregatik nator kritika bat eginaz, Juanito Boristain-ek esaten duan bezala "a quien corresponda".

Ai denok izan baginan Rementeria mediko jaunaren bezalakoak. !! Hemen ez dezute ezertxo ere jarriko eta asmatu nondik eraman zuen alanbreak !!

Dena dela, alanbro, registro eta burnizko kaiola ta gusti, niretzat ez dago Deba baino herri zoragarriagorik.

Pentsa dezadan egunen batean amaituko dela orain harteko eten gabeko berbena.

Deba, Urria 1972

Iñaki Lete

"ALKartasuna" Koperatiban

Etxe-bizitzak sortzeko elkarte honek izan zun urteko Batzar Nagusia.

Hau eratzea, bere garaia baino hilabete batzuk nekazao lortu zen. Izan ere, ezda orraz Agerretxen izan dan nahazpila guztiekin, gauzak nahilitekean bezala eratzea, ezda gutxiagorik ere.

Batzar hontako deiari, erantzun koxkorra eman ziotela bazkide gehienak esan beharrean gara, tamalez. Laurden bat inguru ginen han batuak. Honek behin da berriro adierazten du ze barrunbe dugun holako ekintzari buruz.

Batzordeakoak garbi azaldu ziguten nola ta zertan joan dan urtea. Denok dakigunez "Alkartasuna" bai hasieran eta orain ere bere lan asmoak egirazteko, Agerretxenditu sailak.

Baina toki hontan ba dira beste lur nagusi pilabat, eta harritzekoa ez denez koperatiben iritzi dezberdinekin. Beren buroen onerako zer de besterik gabe, ikusten dutenak ahalegia.

Eta jarrera honek ze oztopo dakarkion bertan egin behar diren plan guztiri agirian dago. Bakoitzak bere sailari aldanik irabazi haundiema atera nahi dio, eta giro hontan batzarretan eskanbila ugari sortzea ezda harritzekoa.

Hauen artean, koperatibako ordezkariak nola jokatu? Lur nagusiak, hoiek, beren alderako ardura dute soil soilik. Eta "Alkartasuna"ko gidari direnak, hainbat eta hainbat lan ordu eginaz da- biltza bazkideen alde, zinizkor batzuk, hala ez badute... uzte ere.

Baina batzordekoak ziotenez, nahazpila hori zuzentzeko itxura dago.

Udaletxeak, egoera azpergarri horrek iguin inda, berak ditun eskubideaz baliaturik arazo horri ixten birebat urratu dio.

Denak oi dira bat giltzarri edo soluzio horretaz, eta azkar samar gauzak erabakiko diren asmos, itxaropentzu dire hor barruko direnak.

Hau entzutean poztu ginen denok.

Izan ere ezda izan erreza, oraingoz larogei bat langile sendiei etxe-bizitza lortzeko, norberakerizko iritzi hoiekin burruka jatzeko jardutea, bost edo sei urte hauetan.

Eta batzarren amaieran, diru kontu ta beste arazo batzuk jakinik arauak egindua bidezki aukeratu genuen lendakari ta batzordeko bi lagun.

Da ikusi zanez denok lehengoekin akort egonik, berri zuzendaritzarako dira berak.

.../

Gure aldetik, ezker beroenak gure buruzagi denai, bazkide eta herriem alde egiten ari diran lan laudagarri horregatik.

Ia "Alkartasuna" kooperatiba eredutzat arturik, Agerrtxem lortzendan azkenik Deban onerako lan bikainbat.

Lantxo honen amaieran, batzar era joan ez ziren bazkidei: Urrengo sentsu gehiago agertu dezazute, bilerara agertuaz. Elkarrean asmo eta bertoko buro diremen lanak, gutxienez hori merezi duta. Ohartu gaituzen hauek, eguneroko lana amaitu ta denori ondo dakorkigun atsedon orduak ezkeintzen dituztela.

"ALKARTASUNA" KOPERATIBAREN ALDE

Larritasunez betia Deba etxe-bizitza apal batzuek nahian hau lortzeko eragozpenak ugari ikuste genuen alderdi guzietan.

Gehien eztutuak langileok beti bire berriak sortu beharrean hemen eta han aztertu ta gero elkartu ginen kooperatiban.

Langintza berria alde batetik harritzeko ez diran eragozpenak apurka apurka gaintzen ditu lanen puruz "Alkartasunak" jarrai dezagun bire jator honi ezkeintzen gure adimen da komenak da zalantzarik gabe, lasaituko dira herriko sendirik apalenak.

M. Idiakez

EL FUTURO DE DEVA

Entrevista

* EL TURISMO NO PUEDE SOLUCIONAR EL PROBLEMA.

* FALTA UNA POLITICA INDUSTRIAL.

-El turismo no soluciona el problema de la gente de Deva. A una parte le soluciona su modo de vida; a otros, sólo un poco, y a la mayoría nada. De ahí que no parezca razonable basar la vida económica y social de Deva ni única ni fundamentalmente en 60 (en la práctica menos) días de verano.

Carmelo Urdangarain y Patxi Aldabaldetrecu son categóricos a este respecto. A ellos, como a todos los devarras, les preocupa el futuro de su pueblo. Ellos llevan años preocupándose del problema. Carmelo Urdangarain ha sido concejal y ha llevado la Comisión de Enseñanza. Ha sido también director gerente de una industria eibarresa. Patxi es el director de la Escuela de Formación Profesional de Deva y director de una industria de la zona. Y ambos son miembros de la Comisión de Vigilancia que opera como consejo controlador de las gestiones de la Asociación de Fomento de la Enseñanza y la Cultura,

C.U.- Deva industrial o Deva turístico. Bueno, antes, de entrar a plantearse el futuro de nuestro pueblo, hay que hacer un advertencia previa. No cabe una planificación o programación localista. Haría falta algo más amplio. A nivel regional. Y dentro de una planificación de conjunto de todo el país, ver que funciones se asignan, o ~~cabe~~ **cabe** asignar, al área de Deva. Sólo partiendo de ahí cabe una solución racional.

P.A.- Sobre lo que decíamos antes de que el turismo no puede solucionar el problema del futuro de Deva, se puede decir que la mayoría de la gente está de acuerdo, incluidos varios ex alcaldes.

C.U.- Entonces, yo, personalmente, pienso que habría que enfocar nuestro futuro desde una perspectiva industrial. Pero creo también que, que a pesar de mis preferencias personales, y a causa de la reducción de las distancias entre los pueblos de la zona, Deva se orientara a plazo medio como zona turística, o al menos residencial. Como zona de expansión de toda la cuenca del Deva.

P.A.- Yo no creo tanto. Al menos hoy en día, no se ve esta posibilidad. Para residir aquí y vivir y trabajar fuera, hacen falta escuelas para los hijos... Toda una infraestructura que no hay. Y no veo que racionalmente se pueda ir hacia eso.

C.U.- No es que sea bueno, o que me guste así eso de convertirnos en una ciudad residencial.

.../

Sería mejor Saturrarán, por ejemplo. Pero pienso que esa es la tendencia, que vamos a eso.

P.A.- A mí no me desagradaría. Lo que yo creo es que no se ve que vamos a eso. No hay ningún tipo de política municipal enfocada a nada. Yo creo que todo esto seguirá igual, con una especie de carácter mixto.

C.U.- Hay que tener en cuenta la transformación que está sufriendo el veraneo en Deva. Cada vez hay menos familias madrileñas, por ejemplo, el típico veraneo tradicional. Cada vez más nuestra villa y la playa se está convirtiendo en foco de expansión de la Cuenca del Deva. Pero es el visitante de menos poder económico, es el obrero de la zona. De ahí que plantear nuestro futuro en función del turismo y del verano...

P.A.- Por eso mismo, es difícil que sea algo residencial. Porque la gente de dinero tratará de ir a otro sitio, para no estar aquí donde todo estará saturado de obreros y familias de Eibar y su zona. Además, para que Deva sea una ciudad residencial haría falta que Eibar, Elgoibar y los otros pueblos fuesen sólo ciudades industriales, sin viviendas prácticamente. Pero todos esos pueblos son también una mezcla anárquica de industrias y casas. Además, y en el marco de una expansión de las fábricas eibarresas zonas con más espacio, el Duranguesado y Vitoria especialmente, cada vez será menor el problema una posible escasez de viviendas en Eibar. ¿ Quien va a venir, pues, a residir a Deva ?

C.U.- Mientras no se planifique y haya una política municipal clara, no podemos saber el futuro de Deva. Industrial, turística, residencial, mixta...

P.A.- De todas formas, hay una cosa clara. Si ha de haber industria en Deva tienen que hacerla los de aquí, nosotros mismos. No va a venir nadie de Eibar o Elgoibar. El ochenta por ciento de la gente del pueblo probablemente quiere que se haga industria aquí. Pero por un problema mental de pueblo veraniego, quieren la industria, pero que se la hagan otros. Es totalmente absurdo. O lo hacemos nosotros o no lo hace nadie.

C.U.- Es más. Hay posibilidades de todo lo contrario, de que se vaya alguna industria. Pero, volvamos al problema. ¿ Que razones pueden tener los industriales de otros pueblos para montar una industria en Deva?

P.A.- Mano de obra barata.

C.U.- Pero muchos inconvenientes. Solares, problema del veraneo... Lo único que puede remediar estos defectos es una política

.../

.../

Municipal clara por parte del Ayuntamiento. Abaratar el suelo en la zona industrial...

P.A.- Tenemos un ejemplo a mano. La zona industrial, situada en la ribera. Con plan parcial y todo. Pero sin ninguna viabilidad, a pesar de todos los pasos dados.

C.U.- Llega un industrial para ver el terreno pensando en las posibilidades de montar una industria aquí. Pero falta un puente... ¿ Que pasa con el agua ? Hay que entenderse con seis propietarios a la vez... ¿ Que pasa ? Pues que desiste. Lógico. Y todo porque no hay una política municipal. No la hay ahora. Y dudo de que se vaya a hacer en el futuro.

P.A.- Y actualmente la gente de Deva tiene que ir a trabajar fuera. Al menos la mitad de la población laboral en la industria. Y más aún los técnicos. Antes, hace diez años, toda la población laboral de Deva eran peones o especialistas. Después se montó la Escuela Profesional. Y actualmente hay en nuestro pueblo unos docientos técnicos, desde ingenieros industriales, hasta oficiales. Pues la mayoría trabajan fuera, en pueblos de la zona.

C.U.- La cosa está clara. El turismo no puede solucionar el futuro económico y social de Deva. Lo de la zona residencial tampoco se plantea racionalmente. Aunque acabaremos yendo a ello. Y de un futuro industrial... como están las cosas, nada. La solución sólo puede darla una política municipal clara.

M. y A.

LA ENSEÑANZA

* EL PROBLEMA DEL BILINGÜISMO

* FALTA DE COORDINACION

Plantear el tema de los problemas de la enseñanza en Deva requiere una matización previa. Es evidente que Deva, como toda Comunidad, tiene problemas y cosas por hacer en el campo de la enseñanza. Pero también es verdad que quizá sea el pueblo de la provincia -y incluso del país- que mejor ha ido solucionando hasta el momento sus deficiencias escolares y que con mejores perspectivas se puede plantear el estudio del futuro de la enseñanza. Problemas comunes a la mayoría de los pueblos, básicamente el de las aulas y edificios escolares, e incluso el del profesorado, pertenecen ya, afortunadamente, al pasado. Es una etapa superada. Los problemas básicos y primarios han quedado ya resueltos.

Se plantean, pues, nuevos factores. Cuando una comunidad tiene resuelta la problemática material de la enseñanza, tiene nuevas aspiraciones. Puede y debe pensar entonces en la calidad de esa enseñanza; en que esa enseñanza sea reflejo de la comunidad y que esté estrechamente ligada a su manera de ser, a sus problemas y a sus aspiraciones; en el control del pueblo sobre la enseñanza impartida y los medios económicos a ella destinados.

Un dato importante a tener en cuenta es la centralización de la enseñanza en el núcleo urbano de Deva, enfocada hace un par de años. Esta medida adecuada para una mejor equipación material, tiene como contrapartida, sin embargo, un cierto perjuicio a los niños de la zona rural que trataremos de explicar. Sus necesidades materiales están correctamente resueltas y atendidas. Los servicios de transportes, de comedores, de material... funcionan bien. Pero, mientras los niños del núcleo urbano pueden optar siempre entre el Colegio Nacional Ostolaza estatal, con enseñanza exclusivamente en castellano) o la ikastola (enseñanza bilingüe), esta opción no se presenta en la práctica a los niños de las zonas rurales. Repetimos, en la práctica. Por inercia, por haber sido trasladados en bloque al Colegio Nacional Ostolaza, por la gratuidad de la enseñanza, servicio de transportes y comedores...

Son muchos los que creen que es el bilingüismo hoy día la solución más correcta en nuestra comunidad al problema de la enseñanza. Pero es más. Son precisamente los niños de la zona rural los más necesitados de ella. Son niños que hablan normalmente euskera y para quienes una enseñanza exclusivamente en castellano produce un "shock" psicológico importante. Y lo que es más grave, traumatizante.

Ya en 1928, en un Congreso celebrado en Luxemburgo por la Oficina Internacional de Educación, se llegó a la siguiente conclusión: "El niño que al entrar en la escuela oye que le hablan en una lengua distinta a la que él está acostumbrado a expresarse, experimenta un fuerte "shock psicológico, cree que su lengua no es aprovechable y adquiere un complejo de inferioridad, mostrándose retraído e introvertido".

Centrado el problema sólo en el aspecto pedagógico (y dejando al margen, por ahora, aspectos tan importantes como el social, cultural), hay que hacer un gran incapié en las dificultades y consiguientemente retraso educativo de los niños vasco-parlantes en las escuelas. Horas y horas perdidas sin comprender las lecciones por desconocimiento del castellano. El problema es grave, como lo reconocen los mismos maestros. En el Informa GAUR, el 15 por 100 de los maestros guipuzcoanos opinan que la falta de bilingüismo hace perder por lo menos un año en sus estudios otro 45 por 100 piensa que el perjuicio es aún más grave, pues estiman en dos o más los años perdidos.

Centrando el problema en Deva, caben dos opciones. O se establece el bilingüismo en el Colegio Nacional Ostolaza (y bilingüismo es enseñar "en" euskera y no enseñar "al" euskera sólo) o se faculta el acceso de todos esos jóvenes a la ikastola. Esto trae consigo, lógicamente, el establecimiento de gratuidad de la enseñanza en la ikastola y su mantenimiento por el Estado o el Municipio.

Todas las consideraciones anteriores presuman también la necesidad de un adecuado planteamiento de la programación y distribución de las aulas en Deva. Y hoy quizá haya un exceso de ellas dedicadas a la enseñanza general básica estatal. Esta distribución y programación es lógico que sea tarea de todo el pueblo de Deva, a través de un cauce de participación adecuado.

Y aquí enlazamos con otro problema clave de la enseñanza en Deva. Ante la falta de coordinación existente hace años, se creó una Asociación de Fomento de la Enseñanza y de la Cultura, creada en el seno del Centro de Jóvenes. Se pretendía, representando a todo el pueblo de Deva, tanto rural como urbano, estudiar y llevar a cabo la programación de la enseñanza en la villa. Partiendo de un estudio socio-económico, se trataba de ver qué interesaba, pero con la participación de todos. Lamentablemente, no ha funcionado, sobre todo en los últimos años, como era de esperar. Se han realizado demasiados esfuerzos en algunos sectores (cosas bien hechas, pero no necesarias, al menos habiendo otros problemas). Por ejemplo en la enseñanza general básica.

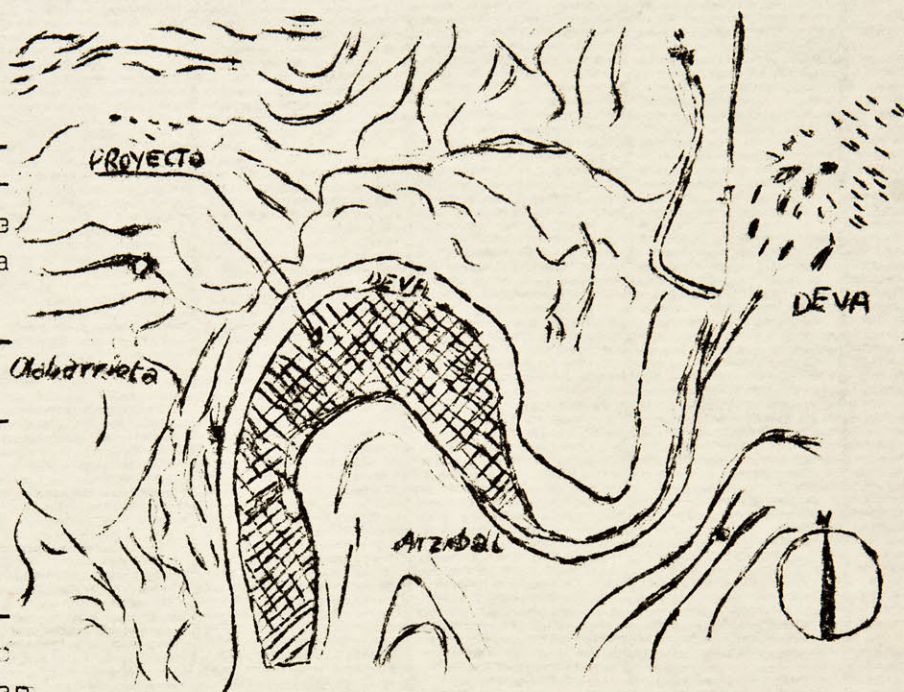
En perjuicio de otros sectores, como el del bachillerato, la formación profesional, la Escuela de Arte(que no acaba de ser lo que se pensaba)... El fracaso de la Asociación es claro. Por culpa de todos. A la larga, es la comunidad la que ha fallado.

LEIBAR.

El futuro de Deva

UN PLANTEAMIENTO INDUSTRIAL

Deva turístico, residencial, ciudad dormitorio, industrial. Esta serie de facetas que podría adquirir la villa bien individualmente o compaginándose algunas de ellas, pueden definir y caracterizar su futuro. El planteamiento de sus posibilidades, necesidades, lo idóneo sus soluciones, han



sido expuestas con Plano de Deva. La zona rayada corresponde al pantelación por per- lígono industrial previsto en el plan parcial de zonas preocupadas 1965. Desde entonces, todavía no se ha construido por su futuro. En- ninguna industria en la zona, quedando el plan dor- cuestas locales, mido en los archivos.

artículos y entre- vistas han ido matizando el tema , dejando sobre el papel las ideas que en la actualidad no han concluido en nada positivo, no han dado una vertiente o camino a seguir. Desde años (por lo menos, diez), el tema anda en el aire, sin asentarse y definirse. Es necesario se estudie el problema y se concreten sus soluciones. Mientras tanto, lleguemos a trazar sus posibilidades, conociendo las distintas opiniones y los proyectos en ciernes.

Vayamos por partes. Desglosemos el problema en las distintas facetas que podría adquirir la villa, sopesando sus consecuencias.

DEVA TURISTICO

La villa alberga con normalidad a 2.500 habitantes, y el municipio, aproximadamente, 5.000. Su capacidad hotelera es de alrededor de doscientas camas, divididas en ocho hoteles y pensiones. Durante los meses de junio y septiembre la población aumenta en 1.000 habitantes. En el mes de Julio, 1.500, y en agosto, 2.000; es decir, el 100 por ciento. Basar la vida económico-social de 2.500 habitantes

.../

.../

de un pueblo en 5.500 personas que vienen a lo largo de 60 días se puede considerar quimérico y utópico para el desarrollo de un pueblo. Sobre este punto, y categóricamente, se han afirmado la mayoría de las personas interesadas. La belleza natural es sinónimo de establecimiento turístico, pero no como base primordial y raíz de vida.

DEVA RESIDENCIAL

Esa observación superficial, que suele ser la base de criterio, conviene en afirmar la marcada postura que la villa lleva adquiriendo en pocos años. Su silueta peculiar destaca una tonalidad típicamente residencial. Con cada vez más los edificios en construcción que van formando el esqueleto de conglomerados de una urbanización puramente residencial. Su perfecta situación costera, su tranquilidad su paz y zonas verdes son lugares preferentes para la clase media. Ciertas opiniones afirman rotundamente su consolidación. Otras adversas, le dan un margen de confianza del 25 por ciento. Lo cierto es que Deva residencial tiene su freno lógico y natural. Tratemos de explicar. La cuenca del Deva ocupa en la actualidad en Guipúzcoa (es una de las más pobladas) aproximadamente los 100.000 habitantes. Durante las temporadas de estío las características que ofrece la playa devarra son extraordinarias para los económicamente débiles.

Sus excelentes medios de comunicación y la magnanimidad de su costa hace de la villa un centro de turismo diario. Crear una zona residencial en un lugar que es expansión de una cuenca trabajadora quizás no tenga la sabia aceptación por parte de los que residen durante toda la temporada veraniega

CIUDAD DORMITORIO

Intentar dar una definición de la villa como ciudad dormitorio es adelantarnos y hacer planes utópicos. ¿Hasta que extremo podría llegar a ser? En la actualidad sus perspectivas son mínimas.

Únicamente llegando a una planificación comarcal la desembocadura del Deva podría ser asignada como zona de descanso de la cuenca. Actualmente su industria es nula, y es propicia debido a la cercanía de los polos industriales. Pero ello requiere ciudades únicamente industriales. Es decir, fábricas exclusivamente sin ninguna vivienda. Que no es el caso de Eibar o de Elgoibar. Y, sobre todo, que no se ve que puede ser así.

El llegar a esto requiere una estructuración a nivel comarcal, con sus zonas netamente industriales y sus zonas de descanso.

DEVA INDUSTRIAL

Definamos el Deva industrial, sus posibilidades, sus

.../

.../

sus necesidades y sus recursos.

Al efectuar una evaluación de las posibilidades y de sus recursos que dispone la villa en su núcleo de 2.500 habitantes, automáticamente, y al desechar el turismo como medio de vida- únicamente para minorías, que no llegan ni al 10 por ciento-, la necesidad perentoria que se manifiesta es la subsistir trabajando en la industria. Bien en el casco -muy escasa- o desplazándose a los focos industriales de la zona.

Antes de sentar criterios expongamos ciertos datos que pueden ayudar a dar una idea de conjunto.

ESTANCAMIENTO

El aumento de la población en los últimos 20 años no ha sido más que el 1,5 por ciento. El año 1950 contaba con 4.013, y en el año 70, con 4.337. A principios de siglo ocupaba de las principales villas guipuzcoanas; en la actualidad ha quedado estancada, dando prueba así de su desarrollo económico-social y que no puede tentar a los de los pueblos colindantes.

El número de empresas con que cuenta en la actualidad es; pequeñas, 67; medianas, 8, y grandes, ninguna. Es de hacer mención que van incluidas las alimenticias, textiles y las propias de una comunidad. Metalúrgicas cuenta netamente 26.

TRABAJAR FUERA

Desde el año 1962, que fue creada la Escuela de Iniciación Profesional, hasta la actualidad, han salido de la villa más de doscientos muchachos, que ha llegado a adquirir la titulación desde ingenieros industriales a oficiales, pasando por los distintos grados. La mayoría de ellos en la actualidad desarrollan sus actividades profesionales fuera de la villa.

Actualmente se imparte enseñanza escolar a cerca de un millar de niños. Desde los últimos grados de la Enseñanza General Básica hasta la preescolar. En un futuro inmediato ese núcleo de muchachos y muchachas en la situación actual no podrán desarrollar su trabajo en la villa, tendrán que expansionarse y buscar su medio de vida fuera del casco urbano de la villa. Esto supone una verdadera sangría de fuerza de trabajo.

Ciertamente podríamos decir al enumerar esta serie de datos que el futuro de la villa se encuadra como industrial. Vaticinar quizás sea prematuro, pero no desacertado.

.../

.../

EL PLAN PARCIAL

Siempre ha sido del conocimiento popular las posibilidades industriales que tienen los terrenos situados en la margen derecha de la ría, denominados "de la ribera", lugar donde puede ir ubicada la zona industrial. Existe un plan parcial, efectuado para el Ayuntamiento en el año 1965. Desconocemos las razones que motivaron su inutilidad. Una exposición superficial de los datos puede ser interesante.

Este plan parcial va incluido en el Plan General de Ordenación de la villa y es aprobado por la Comisión Provincial de Arquitectos con fecha del 25 de junio de 1965. Las características del terreno, topográficamente, son muy llanas, ocupando 530,06 kms. cuadrados, estando en una situación privilegiada, ya que forma límite natural con los Ferrocarriles Vascongados y la carretera nacional 634, Bilbao-La Coruña. En la actualidad, los servicios de agua, alcantarillado y electricidad prácticamente están solucionadas. El tipo de industria a establecer son factorías de tipo medio y pequeño. Aparte de esta zona industrial va un de baloncesto y dos de tenis. Amén de los servicios auxiliares y complementarios para ambas zonas. Para hacer prácticos estos terrenos es necesario efectuar un muro de contención en toda la margen de la ría. La distancia del casco urbano al acceso es de 1.250 metros, siendo los terrenos industriales de 105.400 metros cuadrados y los deportivos de 52.250 m².

UNA POLITICA CLARA

Siempre ha sido considerado como un lugar idóneo para la creación de un polo industrial. Y siempre también ha sido frenado por las dificultades que se han ofrecido a los fabricantes individualmente. Es necesario entenderse las con un elevado número de propietarios a la vez. Está el muro de contención, urbanización, canalizaciones, etcétera.

No tiene ninguna traza de realización. Pero observando objetivamente, es necesario definirse, lanzarse por un camino para que exista una ordenación armoniosa. El definir el camino, trazar la silueta de realizaciones, con sus proyectos y futuro, es de las personas encargadas de realizar un Deva mejor. Se necesita una política municipal encaminada a un tipo concreto, que realice subjetivamente todo lo trazado. Es necesaria una ayuda. Definámonos pronto y concretemos.

Un industrial devarra, ya en el año 67, decía: "Hoy, que se habla tanto de cifras, estadísticas y porcentajes, podíamos decir que el futuro de Deva ideal sería un 75 por ciento industrial y un 25 por ciento turístico-residencial".

AITZA.

El Pobre Desterrado

COPIO estas palabras de Larra, que se metió un tiro en la sien no por estar solo, sino por sentirse solo: "Ibase errante por la tierra. ¡ Dios guíe al pobre desterrado! He pasado por medio de los pueblos, y me han mirado, y yo los he mirado, y no nos hemos conocido".

Si es poesía de un genio. Y, como todas las genialidades, una verdad que asusta por lo rotunda. Es amar la tierra y que ella no te conozca. Es que la gente te expulse de un terreno estático, geológico, que es lo que se ama, sin permitirte que la pises. Son celos abstractos, brutales, del vernáculo que se siente ofendido porque pises el barro de que él está - a lo mejor no - hecho.

En Euzkalduna lo que más te quiere es el tiesto que diariamente riegas, el perro que te sigue porque has acariciado su hocico que se tendía hacia ti, y, salvando las distancias, dos o tres personas. Rige la estupidez de decir que no has nacido ahí. Y, echando mano de mis conocimientos escasos, pero no mentirosos, de biología, afirmo que el feto no elige el lugar donde se le expulsa del seno materno para empezar a abrir los ojos y vivir en algún sitio, sino que llega el estado de tomar razón y decir: "Yo soy de ahí". Yo soy racista de racistas. Desprecio la estupidez, y ha dado la casualidad de que más abajo de Burgos sean más necios que nosotros por actitud o falta de cultura: pero admito al de abajo de Burgos que, por rara casualidad, sea culto y objetivo, y no emite gritos de rigor por acaicos y podridos. El rigorismo racial - que nunca me ha interesado - me ha obligado, para vivir un poco más a gusto en Deva, a investigar sobre mi nombre: De la Puente. Es - según cerebros de "Historia y Vida" muy autorizados - originario de Balmaseda, bizkaitará; que nadie me llame más veraneante eterno. O maketo. Puede comprobarse ese aserto.

El pobre desterrado de estos pueblos es el que no pueda llamarse Zumalacárregui por el mero hecho de nacer. Y el mero hecho de nacer es algo que nadie, a menos que sea inteligente desde la época en que los espermatozoides del padre cuajen en los ovarios de la madre, puede ni sufrir ni evitar.

El pobre desterrado, humillado, insultado, se mira con ellos, y advierte un magnetismo; y se mira con la mar, y se estremece por sus matices. Después se mira con las personas y se da cuenta de que es más inteligente el ladrillo que está pisando que el orgulloso que niega el saludo. Que vale más la piedra que pisa, y que el viento le destroce la suela, le acaricia, que la murmuradora, la ejecutante de persianas que al día siguiente critica de lo tardío de una hora el volver a casa, cuando la que está velando es ella; que el volador de cuellos; la temerosa de envenenarse por un aráztzlade on, y el que humilla el belfo porque eres eso: Un pobre desterrado.

Larra - que era vasco - lo fue: por la incompreensión de una sociedad entera, decimonónica, cursi, brutal, inculta, necia e intransigente. Y tenía casa familia y mujer. Pero se desesperó como se desesperaría un pelotari que jugase sin pared enfrente. Tiraba ideas y se le perdían. Era un desvalido. Otro pobre desterrado. Y, además, casado.

Fiestas de San Roque

CARTA ABIERTA A UN JOVEN DEVARRA

Muy querido y recordado amigo: Desde que a impulsos de una decisión admirable cambiaste el rumbo de tu vida, partiendo sin titubeos a ofrecer lo mejor de tu juventud y conocimientos a los sojuzgados hijos de un pueblo oprimido, ardía en deseos de escribirte. Tu marcha, dejando aquí todo cuanto hasta entonces había constituido tu pequeño mundo, me impresionó profundamente y hoy, cuando ya el impacable sol africano habrá tostado tu piel y curtido aun más tu carácter me atrevo a dirigirte estas líneas.

Te escribo en medio de esa locura que son nuestras fiestas patronales, muy poco después de que el zumbido del primer cohete haya despertado al pueblo de su modorra de todo un año y el sonido estridente de las chillonas dulzainas arrastre en airoso pasacalle a la mayor parte de los despreocupados y sedientos de diversión jóvenes de Deva.

Un año más, la alegre muchachada ha irrumpido en las calles, y como oleada impetuosa que todo lo arrolla ha esparcido por todos los rincones el ímpetu incontenible de su animación ruidosa.

! Que espectáculo el de la tamborrada! cientos de muchachos y muchachas vestidos con las mas extravagantes indumentarias que nadie imaginarse pueda rivalizando entre si con bullangueros empollones, animados, empujados materialmente por ese rítmico y tradicional golpeteo de tambores que si a nuestros jóvenes enardece a quienes ya lo fuimos nos llenan el alma de indecibles emociones colmadas de las mas puras esencias devarras.

Querido amigo... sumergidos de lleno en la locura de las fiestas pienso más que nunca en la maravillosa lección que nos diste con tu ejemplo. Mucho podemos aprender los que aquí hablamos sin cesar de la necesidad imperiosa de realizar cambios sociales profundos, de drásticas revoluciones que mejorando el sistema establecido alcancen para todos una vida mejor...pero que por otra parte somos incapaces de mover un solo dedo para llevarlas adelante o de renunciar, en aras de nuestros cacareados ideales, al menor de los muchos pequeños goces a los que estamos habituados...

El pensamiento de que el mundo debe mejorarse con la aportación de todos caló fuertemente en tí y a luchar por esta aspiración sublime marchaste a tierras lejanas. Fuiste al encuentro de quienes más necesitados están de ayuda, y mirándolos como a tus hermanos trataste con fé de mejorarlos. Había que sacarlos de su condición salvaje y tu ardor juvenil y apropiados conocimientos podían muy bien servir.

.../

...

Como devarra que eres no dudo que aún desde lo más impenetrable de la tórrida jungla africana y en medio de tus afanes y sacrificios, llegadas estas fiestas agostañas tu pensamiento habrá saltado hasta el lójano "TXOKO" al que imaginarias sumido en la febril alegría de sus fiestas patronales.

Amigo mio, desde que marchaste nada ha cambiado, y como te decía, el bullicio y despreocupación que conocieras siguen siendo los de siempre. Parece como si a la llegada de San Roque olvidáramos nuestros problemas y todos, grandes y pequeños volcados, contagiados de la animación de estos días daremos la impresión(a quienes sin conocer nos mire) de ser las mas felices personas que en parte alguna encontrarse pueda.

Pero de esta felicidad no me gusta hacer alabanzas pues conozco bien cómo y porqué se produce. Por otra parte su duración suele ser tan efímera como superficiales y rebuscadas son las causas que la provocan.

Es el deseo latente de todos nosotros de romper la árida monotonía de la vida diaria lo que se ha institunacionalizado y dando aún mayor fuerza a lo establecido aportamos, con generosidad sin medida, el dinero y cuanto es necesario para componer año tras año las tantas veces repetida estampa festiva de San Roque.

Debo decirte que no soy un enemigo a ultranza de nuestras fiestas pues en medio de cuanto suponen de alienadores y reprochables veo en ellas bastante de positivo y conservable.

Sin embargo creo que convendras conmigo en que mucho de lo que unos y otros hacemos estos dias seria rechazado sin vacilaciones por un pueblo sano, consciente y responsable, Entre otras cosas... qué decir de esa incalificable costumbre tan extendida de beber hasta "entonarse", de ese afán irreflexivo de recorrer uno tras otro los establecimientos de bebidas y en aras de una "diversion" más que discutible dilapidar en ellos nuestra salud y caudales ?

Que alucinante orden de valores hemos formado en nuestra conciencia que nos permite gastar sin freno ni medida en estas cosas y por el contrario mantener bien cerrado el bolsillo ante otras apremiantes necesidades sobre las que por su trascendencia habríamos de volcarnos?.

Despues de ver cda año lo que sucede por fiestas (y fuera de fiestas) me pregunto qué significan tantas y tantas canciones-protesta como se oyen en todas partes; en que queda finalmente el furioso grito de rebeldía que lanzan a los cuatro vientos juveniles gargantas sedientos al parecer de libertad y justicia ?

.../

.../

Mi buen amigo... desengañémonos, porque en el fondo el orden de valores no ha variado en absoluto. Muy pocos comprenden el alcance y el valor de tu admirable sacrificio y cuanto a la necesidad (no yá de seguir tu ejemplo de total entrega a una **causa**) de dedicar a esos grandes ideales el mismo tiempo, entusiasmo y generosidad que ofrecemos a las fiestas... mejor no hablar siquiera de ello.

Pienso que es muy cierto eso de que "creer es comprometerse" y puede aplicarse no solamente al Mensaje Evangélico sino a toda doctrina socio-política con un fin concreto y determinado. Si a lo dedicamos preferentemente nuestro tiempo libre y nuestro dinero es reflejo de ideales e identificaciones bien puede decirse que... ni estamos con nadie ni creemos en causa alguna.

Mi buen amigo, por qué siguen estando así las cosas, las fiestas de San Roque y otras diversiones del resto del año se llevan lo mejor de nuestro tiempo libre y dineros y ante esto... qué voy a decirte.

Tu ejemplo es admirable y de alguna forma debiéramos de imitarte pero... es tan difícil renunciar al goce de las fiestas... privarnos de diversiones que tanto nos gustan... y en cuanto a hacer algo que nos pudiera traer complicaciones... como antes he dicho, mejor no hablar siquiera de ello.

Nada más querido amigo, un año más y desde tu puesto de lucha disculpa nuestra cobardía, y disculpa también mi atrevimiento por haberte dirigido estas líneas.

Con la admiración de siempre

(Este artículo no se publicó en el número anterior por falta de espacio).

Felix Irigoyen.M.

